



Aduana Nacional de Bolivia  
*eficiencia y transparencia*

GERENCIA NACIONAL JURIDICA

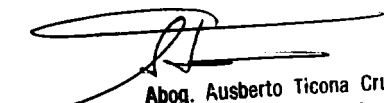
**CIRCULAR Mo. 159/2002**

La Paz, **09** de julio de **2002**

**REF: NOTA G-IMP-095/02 DE 26-06-2002 DE LA EMPRESA VERIFICADORA INSPECTORATE SOBRE FIRMA DE FUNCIONARIO AUTORIZADO PARA CERTIFICADOS DE INSPECCION CON O SIN DISCREPANCIA - CDI's.**

---

Para su conocimiento y **difusión**, se remite la nota **G-IMP-095/02** de **26-06-2002** de la Empresa **Verificadora** Inspectorate sobre **firma** de **funcionario** autorizado para **Certificados** de Inspección Con o Sin Discrepancia (**CDI's**) de sus oficinas en **Villazón**.

  
Abog. Ausberto Ticona Cruz  
Gerente Nacional Juridico  
ADUANA NACIONAL

ATC/ric  
R.I.21385-2002



## INSPECTORATE

### Inspectorate Griffith (Bolivia) Ltda.

Av. 16 de Julio N° 1472 Edif. San Pablo Piso 17 - Casilla 12165 La Paz - Bolivia Central Piloto 377000 - 391856 - 376520 - 361457 - Fax: 391801 - 02  
Pag. Web <http://www.inspectoratebol.com> E-mail: [info@inspectoratebol.com](mailto:info@inspectoratebol.com) - Toll Free: 0800 - 2003

La Paz, 26 de Junio, 2002

G-IMP-095/02

Señora  
Dra. Amparo **Ballivian**  
Presidenta  
ADUANA NACIONAL  
Presente. -

De mi mayor consideración:

Mediante la presente me permito dirigirme a su digna autoridad para informarle **de** una nueva **firma** autorizada para nuestros Certificados de Inspección Con y Sin Discrepancia (CDI's).

El **señor** Juan Carlos **Ferrufino** Terceros **está** autorizado para firmar los **CDI's** emitidos en nuestra oficina de **Villazón**. (Adj. firma).

De esta manera, le solicito **gentilmente** se haga conocer **a** las autoridades pertinentes.

**Sin otro particular, saludo a usted** muy atentamente.

Lic. Carlos Andia  
GERENTE GENERAL

CC: L. Galleguillos  
T. Daza





**INSPECTORATE**

**Inspectorate Griffith (Bolivia) Ltda.**

Av. 16 de Julio N° 1472 Edif. San Pablo Piso 17 - Casilla 12165 La Paz - Bolivia Central Piloto 377000 - 391856 - 376520 - 361457 - Fax: 391801 - 02  
Pag. Web <http://www.inspectoratebol.com> E-mail: [info@inspectoratebol.com](mailto:info@inspectoratebol.com) - Toll Free: 0800 - 2003

**FIRMA AUTORIZADA PARA OFICINA**

**INSPECTORATE VILLAZON**

Nombre: Juan Carlos **Ferrufino** Terceros